

Panasonic

Модел:

KX-TCD650BX

Безжичен цифров телефонен апарат

Указания за ползване и бърз показалец.

Указания за безопасност	2
Настройки	2
Как да използваме апарата	4
Допълнителни характеристики	9
Настройки на слушалката	10
Настройки на основната част	13
Първоначални настройки	16
За потребители с няколко устройства	17
Преди да потърсите помощ	20
Показалец	22



Съвместим с Услуги на Потребителя

Моля, прочетете преди употреба и запазете.
Преди първоначална употреба оставете батериите
да се заредят за около 15 часа.

Условия за безопасност

- Използвайте само батерията, включена към продукта.
- Свързвайте адаптора само към контакт със стандарт AC230V.
- Апаратът е предназначен само за употреба с PQLV19CE енергия.
- Апаратът няма да може да направи спешни обаждания при следните условия:
 - Батерийте на портативната слушалка имат нужда от зареждане.
 - При случай на спиране на тока.
 - Когато клавиатурата е заключена.
 - Когато апаратът е в режим на Директно Набиране.
- Не отваряйте основната част или слушалката, освен когато имат нужда от смяна на батерийте.
- Този апарат не бива да бъде използван от хора, употребявачи сърдечен пейсмейкър, а и в близост до медицинско оборудване.
- Погрижете се върху апаратът да не падат предмети и да не бъдат разливани течности. Не подлагайте апаратъта на силен дим, прах, механични вибрации или удари.

Околна среда

- Не използвайте апаратът в близост до вода.
- Апаратът трябва да бъде далеч от източници на висока температура като радиатори, готварски печки и др. Той не бива да бъде поставян в стая, където температурата е под 5C или повече от 40C.
- Адапторът е главното захранващо устройство, така че уверете се дали до мястото, къде ще поставите апаратъта има правилно функциониращ контакт.

ВНИМАНИЕ:

ЗА ДА ИЗБЕГНЕТЕ РИСКА ОТ ПОЖАР ИЛИ ТОКОВ УДАР НЕ ИЗЛАГАЙТЕ ТОЗИ ПРОДУКТ НА ДЪЖД ИЛИ ВСЯКАКЪВ ДРУГ ВИД ВЛАГА.

Препазни мерки за батерии

- Използвайте само посочените за целта батерии.
- **Използвайте само презареждаеми батерии.**
- Не смесвайте стари и нови батерии.
- Не хвърляйте батерийте в огън, защото може да експлодират. Проверете местните указания за изхвърлянето им.
- Не отваряйте или разглобявайте батерийте. Съдържанието в тях електролит има разядящи свойства и може да причини изгаряния и наранявания на очите или кожата. Също така да причини токсично отравяне, ако бъде погълнат.
- Бъдете много внимателни, боравейки с батерийте. Те не бива да се докосват до проводници, като например пръстени, гривни или ключове, защото и батерийте и проводниците могат да се нагорещят и да предизвикат изгаряния.
- Презареждайте батерийте, внимателно следвайки указанията, дадени Ви в тази брошура.

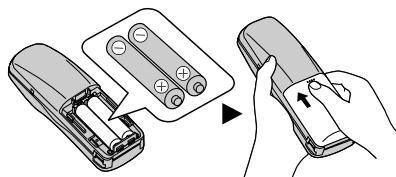
Настройки

Аксесоари

- Адаптор 1 
- Телефонен кабел 1 
- Батерии (размер AA) 2
- Капак на батерийте 1
- Инструкции за ползване 1

Допълнителни принадлежности можете да поръчате, като се свържете с най-близкия Център за Услуги на Панасоник.

Поставяне на батериите



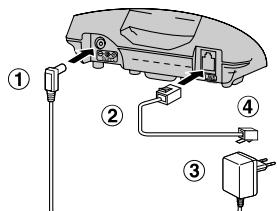
- Моля, уверете се, че сте поставили батериите, съобразно картицата.

Свързване

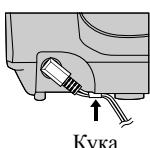
- Включете адаптора и телефонния кабел в ред ①, ②, ③.

ВНИМАНИЕ:

НЕ ВКЛЮЧВАЙТЕ ТЕЛЕФОННИЯ КАБЕЛ ④ В ГНЕЗДОТО НА ТЕЛЕФОНА, ДОКАТО ДРЪЖКАТА НЕ Е НАПЪЛНО ЗАРЕДЕНА



- Затегнете кабела на адаптора, за да предотвратите евентуално изключване.



Кука

- Адапторът трябва да бъде постоянно включен. (Нормално е докато работи да бъде леко загрят).

Къде да поставим апаратата

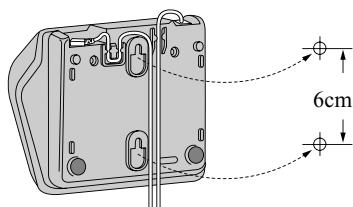
- За да постигнете максимална чистота на звука Ви съветваме да поставите апарат:

– Далеч от електрически уреди като телевизори, радиоапарати, компютри или други телефони.
– На удобно високо и централно място.

Монтиране на стена

Този апарат може да бъде монтиран на стена.

- Инсталirайте винтовете на стената. Центровете на дупките за винтовете трябва да бъдат вертикално разположени и да се намират на 6 см. един от друг.
- Свържете телефонния кабел и адаптора.
- Наместете кабелите както е показано на картицата и закачете апаратата.



Забележка

- **Някои от функциите, описани в инструкционната брошура зависят от потребителските услуги, които ползвате. Всички тези функции ще бъдат маркирани с тази икона.**



- **Моля, обърнете внимание, че в този наръчник за ваше удобство сме заменили думата "натисни" с този символ.**

Настройки

Зареждане на батериите

(Преди първото ползване)

- Преди първото ползване батериите трябва да се зареждат в течение **приблизително на 15 часа!**
- След като батериите бъдат поставени в слушалката, поставете я в основната част
- **В този момент кабела за телефонна връзка не трябва да е свързан с извода за телефон. До приключването на зареждането на батерията използвайте друг апарат.**
- Смята се, че батериите са напълно заредени, когато започне да свети знакът

(След първото ползване)

- Когато батерииният индикатор светне (и, програмирианият сигнал за отслабване позвъни) слушалката триабва да бъде заредена.

Живот на батериите

- Продължителността на живота на батериите зависи от експлоатацията им и от други обстоятелства, но общо взето при използването на напълно заредени батерии тип Ni-MH тя е следната:
Продължителност на разговорите: прибл. 20 часа. Режим "Стендбай": прибл. 200 часа. При използване на батерии тип Ni-Cd (при 800mA на час) тя е съответно:
Продължителност на разговорите: прибл. 12 часа. Режим "Стендбай": прибл. 120 часа (Посочената продължителност е при върхово функциониране на батериите). Върхово функциониране на батериите се достига след няколко пълни зареждания.
- Батериите не могат да бъдат презаредени повече от необходимото, освен ако се изваждат и подменят прекалено често.
- Ако животът на батерията се скъси, проверете дали контактите на батерията и на зарядното устройство са чисти.
- За осигуряване максимално дълъг живот на батериите, препоръчва се слушалката да се зарежда едва, когато иконата започне да присветва

Подмяна на батериите.

- Ако иконата започне да присветва само след няколко обаждания, дори когато батериите са били цялостно заредени, подменете батериите с други.
Преди първото ползване батериите трябва да се зареждат в продължение на приблизително 15 часа!
- **(В този момент кабела за телефонна връзка не трябва да е свързан с извода за телефон!)**
- Ако батериите бъдат мащнати, иконата за батериите придобива изражение, според което са постигнати по малко от 30 % от капацитета на батерията. В този случай, дори и да се поставят напълно заредени батерии, иконата остава в положение , докато приключи пълният цикъл на зареждане.
- Когато се наложи подмяна на батериите, използвайте батерии от препоръчания тип

Включване и изключване на електрозахранването.

Включване

- и задръж
- Когато бутона бъде отпуснат, дисплеят започва да показва позиция "стендбай" и в знак на потвърждение се чува сигнал.

Изключване

- От позиция "стендбай" и задръж докато се чуе продължителен сигнал.
- От дисплея изчезват всякакви изображения. Ако поставите слушалката върху телефона, ще се появи иконката на батерията.

Отговор на повикване

- Когато телефонът позвъни, или
- Когато ви търсят отвън, вие можете временно да изключите звънела на слушалката.
- Когато ви търсят, и задръжте . На дисплея се появява изображението и звъненето на слушалката се прекратява.. Тази функция няма да се задейства, когато слушалката е поставена върху телефонния апарат.

Обаждания

- Наберете номера.
- След няколко секунди на дисплея се показва продължителността на обаждането. Набраният номер се съхранява в паметта за повторно набиране на номера.
- **Когато приключите с обаждането,** .
 - Наберете номера, след което Тази процедура ви позволява да се убедите в правилността на набрания номер.
 - Ако сте набрал погрешно номера, С
 - Ако се появи изображението и се чуе сигнал, когато натискате , доближете се до телефонния апарат и наберете повторно номера.
- **Настойка на силата на звука**
- по време на телефонен разговор, / за да настроите силата на звука на режим ТИХО (0), СРЕДНО (oo) или СИЛНО (ooo).
- **Откриване на слушалката**
- Ако сте забравил къде сте оставили слушалката, можете да я откриете по следния начин:
- Натискате върху телефонния апарат.
- Като направите това, всички слушалки започват да звънят в продължение на една минута.
- Натискате или върху слушалката, за да прекратите звъненето.

Повторно набиране на номер

- .
- .

При това положение на дисплея се появява последния номер, който сте набрали, и започва повторното му набиране.

Набиране на номер от списъка за повторно набиране.

В паметта на телефона се съхраняват последните 10 набрани телефонни номера.

- От положение “стендбай” / , за да изберете номера / .
- За да излезете от списъка за повторно набиране, / .

Услуга установяване самоличността на лицето, което те търси.

Тази услуга се осигурява от местната телефонна мрежа и ще можете да се възползвате от нея, единствено, ако тя съществува и сте се абонирали за нея.

След като се абонирате за тази услуга, на дисплея ще се появии информация за лицето, което ви търси (б.пр. в указанието е даден за илюстрация телефонният номер на обаждания се).

Ако вашият апарат е свързан с PBX или с телефонна мрежа, която не осигурява тази услуга, вие няма да можете да я ползвате.

Услугата не показва на дисплея информация за този, който ви търси, когато използвате слушалката като интерком. При все това, информацията за него ще се съхранява в списъка на обаждащите се.

Проявяване на разговор от списъка с обажданията.

Телефонните номера на последните 50 души, които са Ви търсили, се съхраняват в паметта в съответствие с реда на обаждането.

- От режим “стендбай” / .

Появява се номера на последното лице, което Ви е търсило.

- Ако в списъка няма номера, на дисплея се появява изображението / .
- Натиснете за да отидете към по-ранните разговори.

Използване

Продължение

Натиснете ▲ за да отидете към по-късните разговори.

Ако са ви търсили няколко пъти от един и същ телефон, в паметта се съхранява единствено последното обаждане.

На дисплея излизат само първите 12 цифри от телефонния номер, от който са ви търсили. Ако искате да видите останалите цифри, .

Появява се .

След като сте видели даден телефонен номер, отговорили сте на обаждане, или сте се обадили, към номера на този, който Ви е търсил, се добавя “о”.

След като видите номерата на всички, които са ви търсели, броачът на обаждане се връща на позиция “нула”.

За да излезете от списъка, .

Меню на списъка на тези, които са ви търсили. Меню на списъка за повторно набиране.

- Имате възможност да запаметите номерата от списъка с цел бързо набиране, да ги редактирате или да ги изтриете.
 - От режим “стендбай” (за да получите достъп до списъка за повторно набиране), или / за да получите достъп до списъка на тези, които са Ви търсили.
 - / , за да изберете номер от списъка.
 - .
- На дисплея се появява **SAME SPEED**.
- / , за да изберете нещо от менюто, след което следвайте изложените по-долу указания.

SAME SPEED

(Запазване номер от списъка с цел бързо обаждане)

- .
- На дисплея се появява .

Ed /& CALL NO

(Редактиране на номер)

- .
 - / , за да отместите точката, от която започва редактирането.
- Цифрите се добавят или изтриват отляво на примигващата цифра.
- За да добавите цифри, 0 - .
 - За да изтриете цифри, C.
 - Или трябва да за да наберете номера. Ако искате да вкараш номера в паметта, .
- На дисплея се появява **SAME SPEED**.
- .
 - Натиснете , за да съхраните номера в паметта.

CLEAR

(Изтриване на даден номер от списъка)

- .
- / за да изберете YES (ДА).
- .

На дисплея се появява **CLEAREd**, звуков сигнал потвърждава операцията и после на дисплея се появява следващият номер. Ако изтриете и последния номер, на дисплея се появява **NO LINE**.

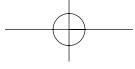
All CLEAR

(Изтриване на всички номера в списъка):

- .
- / за да изберете YES (ДА)
- .

Операцията се потвърждава от звуков сигнал, след което на дисплея се появяват последователно **CLEAREd** и **NO LINE**

Ако искаш да излезеш от менюто в който и да е момент, .



Бързо набиране.

В паметта на слушалката можете да вкарате до 20 телефонни номера.

Запаметяване на нови номера.

- От положение “стендбай”  .
На дисплея се появява **NEW SPEED**.
-  .
На дисплея се появяват  и индексовият номер **00 - 19**.
- *Въведете телефонен номер най-много от 24 цифри.
-  .
На дисплея се появява **SAVED**. За да въведете друг номер, повторете операцията *.

Ако паметта е запълнена, на дисплея се появява **LOG FULL**.

Избиране на запаметени номера.

-  .
-  /  , за да изберете номера.
Или
-  00-19, за да изберете пряко номера по списъка.
 .
Ако натиснеш  и, или не се появят никакви цифри в течение на повече от минута, скоростното набиране е изключено.

Меню на списъка за бързо набиране.

Можете да редактирате или изтриете номер за скоростно набиране от паметта, или да маркирате като особено важен, който и да е номер за скоростно набиране.

От режим “стендбай”  .

 /  , за да изберете номер от списъка.



на дисплея се появява **Edit**.

-  /  , за да изберете обект от менюто, след което следвайте допулосочените указания:

Edit

(Редактиране на номера за скоростно набиране)

-  .
-  /  , за да преместите мястото за редактиране.
- За да добавите цифри,   0 -  .
- За да изтриете цифри,   .
-  , за да въведете в паметта.

CLEAR

(Изчистване на номер за скоростно набиране):

-  .
-  /  , за да избереш **YES** (ДА)
-  .

На дисплея се появява **CLEARED**.

Операцията се потвърждава от звуков сигнал, след което на дисплея се появява следващ номер. Ако изтриете и последния номер, на дисплея се появява **NO MORE**

НО МОРЕ ГЕС

(Маркиране на номер за скоростно набиране като особено важен номер)

-  .
 -  /  , за да изберете номер от 1 до 9
- Ако на даден бутон вече е придалена функцията на бутон за набиране на особено важни номера, ще започне да присвeta на дисплея.
-  .
 -  /  , за да изберете **YES** (ДА)
 -  .

Използване

Използване

Продължение

Номерът за скоростно набиране се появява на дисплея и операцията се потвърждава от звуков сигнал.

За да излезете от менюто когато си поискате,  .

Ключ за особено важни номера

Набиране на Важен номер

Бутоните от 1 до  -  могат да бъдат използвани като бутона за особено важни номера. Можете да наберете за целта 9 номера от списъка за бързо набиране (Виж "Маркиране на номер за скоростно набиране като особено важен номер").

-  и задръжте натиснат един клавиши от 1 до  - .
- Номерът, въведен в паметта с този клавиши, се появява на дисплея.
  /  за да видите другите така запаметени номера.
-  за да наберете номера.

Изтридане на информация от клавиши за особено важни номера.

-  и задръжте клавиша от  до  Номерът, съхранен с този клавиши, се появява на дисплея.
-   .  се появява на дисплея.
-  .
-   /  за да изберете YES (ДА).
-  .

Заключване на клавиатурата.

Имате възможността да блокирате набиращите клавиши на слушалката. Когато заключването е на позиция ON, ще могат да се водят единствено разговори, при които са ви потърсили отвън.

Заключване на клавиатурата

-  и задръжте , докато чуете писукане.
 - Появява се  и всички клавиши за набиране на номера се блокират.
- ! На този режим не могат да се провеждат и спешни разговори, преди да се отключи клавиатурата.**

Отключване на клавиатурата.

-  и задръжте , докато чуете писукане.
-  изчезва от дисплея и клавиатурата е отключена.
- Клавиатурата се отключва и при изключване на слушалката.

Прехвърляне

-  се използва за достъп до специални телефонни услуги. Свържете се с вашата телефонна компания, за да научите подробности от нея.
- Ако вашият апарат е свързан с PBX, натискането на  ви позволява някои услуги, като например прехвърляне на връзката.

Временно тонално набиране

! Тази функция е валидна единствено за ползвателите на услугите "Ротари" и "Пулс".

-   , преди да набереш номера за достъп, осигуряващ тонално набиране.

Настройване на слушалката

Слушалката се пренастройва в близост до апаратта

Преди да извършите операциите, предвидени в настоящото основно меню в тази глава, трябва да осъществите следните възъпителни операции:

- 1 От режим на "стендбай", .
- 2  / , за да изберете **SET UP HS** (настройване на слушалката).
- 3 .
- 4  / , за да изберете някои от изложените по-долу съставки на менюто.

- За да излезете от менюто, когато пожелаете, .

 или , за да се завърнете към предишната операция по време на програмиране.

Допълнителни опции

- Режимът на набиране преминава на тонален
- Можете да наберете номера, изискващи тонално набиране, например номер за електронно банково обслужване.
Когато затворите апаратата той ще се върне на пулсов режим.

Пауза при набиране.

- !Тази услуга е достъпна единствено на ползватели на PBX и на връзки за далечно разстояние.
- Пауза при набиране се използва, когато възниква необходимост от използване на PBX или от достъп до линия за далечна връзка. (Виж "Определяне на времето за пауза").
- Така например, ако се набира 9 (номер за достъп до линията за далечна връзка), следва пауза, за да се получи достъп до друга външна линия чрез PBX.
-  .
-  (на дисплея се появява "P").
- Въвежда се телефонния номер.
- .
- Въвеждането на пауза предотвратява погрешното набиране на номер, когато набирате даден номер повторно, или когато набирате предварително запаметен номер.
- Като натиснете  се получава една пауза.
- За да удължите продължителността на паузата, натисни  .

Настройване на слушалката

Е ИНЕ АЛАРМ

(Настройки на алармата)*

- .
- .

SEт Е ИНЕ

(Определяне на часа на алармата)*

- .
- 0 - , за да определите часа. Въвеждате 4 цифри при 24 часов режим. Въвеждат се последователно върху примишаващите цифри.
За да изтриете, натиснете C.
- За да запаметите, натиснете .
- Натиснете / , за да изберете ОПСЕ(еднократно)
Или (повтаряйте ежедневно) или OFF(Изключи).
- .

SEт АЛАРМ

(Включване на алармата)

- .

Натиснете / , за да изберете ОПСЕ(еднократно)
Или (повтаряйте ежедневно) или OFF(Изключи).

- .

(Спиране на алармата)

- Когато прозвучи алармата,
 - , или .

Алармата се прекратява и дисплеят се завръща на режим "стендбай". Ако сте избрали ОПСЕ (еднократно), програмирането се изтрива.
Когато водите разговор или апаратът е на режим на интерком, алармата ще прозвучи едва след края на разговора.
За да ползвате тази функция, първо настройте часовника (виж раздела "Настройване на телефонния апарат").

Г ИНГЕР ОРЕ

Настройване на звънеца

- .
- .

Г ИНГЕР УОЛ

(Сила на звука)

- .
- , за да изберете режима.
Звукът има 6 степени на сила и позиция OFF (изключен).
- .

ЕНт Г ИНГЕР

(Сила на звука при външно обаждане)**

За да програмираш, виж ** по-долу.

ИПт Г ИНГЕР

(Сила на звука при вътрешно обаждане)**

За да програмираш, виж ** по-долу.

РАС ИПС

(Сила на звука при режим "нейджър")**

За да програмираш, виж ** по-долу.

АЛАРМ

(Избиране на мелодия за режим на аларма)**

** Налице са 20 различни мелодии.

- .
- , за да избереш мелодия.
- .

▶ Преди да програмирате, изпълни операции от 1 до 4 на “Настройване на слушалката”.

ЕОПЕ ОРЕ

(Настройване на тоналността):

- .
- .

НЕЧ ЕОПЕ

(Настройване на сигнал, когато Ви търсят от предварително програмиран от Вас телефонен номер)*.**

За да програмирате, вижте *** по-долу.

CALL VR IT ING

(Настройване на сигнал изчакване)

За да програмирате, вижте *** по-долу. Става дума за сигнала, който се появява, когато водите вътрешен разговор и Ви търсят отвън.

ГРАДЕ АЛАГИ

(Сигнал, когато със слушалката излезете извън обсега на телефонния апарат).

За да програмирате, вижте *** по-долу.. Този сигнал ще прозвучи, когато заедно със слушалката излезете извън обсега на телефонния апарат.

ВАРЕЕГУ ЛО8

(Сигнал, при слаба батерия).

*** програмиране както следва:

- .
- за да включите или изключите.
- .

д ISPLAY ОРЕ

Настройване на дисплея

- .
- .

СЕРАДЬУ ПОРЕ

(Изберете дисплей за режима "стендбай").

- .
- , за да изберете **Б5 ПО** (номер на телефонния апарат) **HS ПО** (номер на слушалката) **CLOCK** (часовник) или **OFF** (изключено).
- .

!Часът ще бъде изобразен на дисплея единствено, ако часовника на телефона е бил настроен!

ЕАЛh ПОРЕ

(Избор на информацията за разговора).

CALL ьАГ

Настройване на режимите на разговор.

СЕРАДЬУ

(Въвеждане на забрана върху разговорите - включване / изключване).

С тази опция получавате възможност да провеждате само екстремни и вътрешни разговори.

Ако тази настройка е погрешна, ще чуете сигнал за грешна настройка.

Ако се избере **ON**, на дисплея се появява изображението .

д ИГЕСЕ ПО

(Изберете директен телефонен номер).

Ако сте въвел директен телефонен номер и апаратът е на режим ON, можете да наберете номера като натиснете . В същото време ще могат да ви търсят отвън.

Ако сте избрали **ON** (включване), на дисплея ще се появи .

Настройване на слушалката

Настройване на слушалката

▶ Преди да програмирате, изпълни операции от 1 до 4 на “Настройване на слушалката”.

<p>SELECT</p> <p>(Включване и изключване на режима на директни разговори).</p> <ul style="list-style-type: none">○ .○ , за да изберете ON (включване) или OFF (изключване).○ . Ако изберете ON, на дисплея ще се появии . <p>DECODED</p> <p>(Други опции).</p> <ul style="list-style-type: none">○ .○ . <p>HSP IN CHARGE</p> <p>(Промяна на личния PIN код на слушалката) Можете да смените шифъра на паролата на слушалката. Тя е от 4 знака. Фабричната настройка е 0000.</p> <ul style="list-style-type: none">○ .○ Въведете действуващата парола от 4 знака.○ Въведете нова парола от четири знака. Старата не излиза на дисплея.○ Потвърдете валидността на новата парола чрез повторно въвеждане. Ако бъде въведена неправилно, ще се появи звуков сигнал за грешката Ви, и дисплеят ще се завърне на позиция LEVEL R IP _____. !Пропоръчваме Ви да си запишете паролата. Ако я забравите, свържете се с най-близкия сервис на "Панасоник". <p>AUDIO TALK</p> <p>(Ползувайте режим на автоматичен отговор). Ако използвате този режим, ще можете да отговаряте на телефона, като вдигнете слушалката от апаратта.</p> <ul style="list-style-type: none">○ .○ , за да изберете ON (включване) или OFF (изключване).○ .	<p>DISPLAY TYPE</p> <p>(Настройване на вида ползвана батерия / Ni-MH или Ni-Cd) При настройването трябва да се въведе вида ползвана батерия. Ако настройването не съответства на вида ползвана батерия, иконките, сочещи равнището на заряда на батериите, няма да дават правилни показания.</p> <ul style="list-style-type: none">○ .○ , за да въведете батерия тип NI-MH(Ni-MH) или NI-Cd(Ni-Cd).○ . <p>REGISTERED ID</p> <p>(Регистрация):*</p> <ul style="list-style-type: none">○ .○ . <p>REGISTER HS</p> <p>(Регистриране на слушалка към телефонния апарат)</p> <p>CANCEL BASE</p> <p>(Изключване на даден телефонен апарат).</p> <p>SELECT BS</p> <p>(Избор на телефонен апарат*) За информация, свързана с регистрацията на слушалки и за изключване или включване на телефонни апарати, вижте раздела за “Използване на допълнителни телефонни апарати”.</p> <p>RESET HS</p> <p>(Възстановяване на настройки): Имате възможност да върнете слушалката към заводското програмиране. (Виж Начални Настройки на Слушалката)</p> <ul style="list-style-type: none">○ .○ Въведете шифъра (4 знака). Ако сте го въвели правилно, на дисплея се вижда NO○ , за да изберете YES(ДА).○ . <p>На дисплея се появява CLEARING и дисплеят се връща към режима на програмиране.</p>
---	--

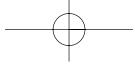
Panasonic

Полезна информация

Функция	Действие
Включване и изключване на слушалката	  докато се чуе потвърждение.
Отговор на обаждане	 .
Обаждане	Наберете номера и  .
Прекратете разговора	 .
Включване и изключване за блокиране на клавиатурата .	  и задръжте повече от 2 секунди.
Наберете повторно последния номер	 ,   .
Запаметете номер	 .  въведете номера,  .
Наберете запаметен номер	  .   /  за да изберете №  .
Наберете номер от списъка за повторно набиране	  .   /  за да изберете №  .
Настройте силата на звука	  /  по време на разговора.
Свържете се с друга слушалка	  , а после наберете номера на слушалката.
Прехвърлете разговора	  после въведете номера на слушалката и  .
Разговор между трима души	  после въведете номера на слушалката и   .
Наберете номер от списъка на тези, които са ви търсили	  /  за да наберете номер, а после  .



a



Как да четете дисплея

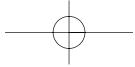
Забележка: дисплейт с течен кристал върху слушалката е образуван от 7 сегмента, като всеки знак е показан така, както е видно в приложената таблица. Някои знаци променят своя облик. Така например буквата "M" се изобразява като "N". Това не говори за наличието на дефект в дисплея на слушалката. Просто на дисплея знаците се изобразяват по този начин.

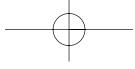
Знак	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L	M	N	O	P	Q	R	S
Дисплей	Ⓐ	Ⓑ	Ⓒ	Ⓓ	Ⓔ	Ⓕ	Ⓖ	Ⓗ	Ⓘ	Ⓙ	Ⓚ	Ⓛ	Ⓜ	Ⓝ	Ⓞ	Ⓟ	Ⓠ	Ⓡ	
Знак	T	U	V	W	X	Y	Z	1	2	3	4	5	6	7	8	9	*	0	#
Дисплей	Ⓣ	Ⓤ	Ⓤ	Ⓤ	Ⓥ	Ⓨ	Ⓨ	Ⓛ	Ⓛ	Ⓛ	Ⓛ	Ⓛ	Ⓛ	Ⓛ	Ⓛ	Ⓛ	Ⓛ	Ⓛ	

Изображение върху дисплея

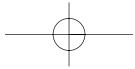
Смисъл на посланието

RLRГР	Аларма
ALL CLEAR	Изтриване на всичко
RUЕО	Автоматичен режим
RUЕО ЕRLh	Автоматичен разговор
БASE	Телефонен апарат
БAЕЕГУ LOB	Батерията е отслабнала
БAЕЕГУ ЕУРЕ	Вид батерия
БS ПO	Номер на телефонния апарат
БS P IN	Шифър на телефонния апарат
CALL БAГ	Обаждане
CALL ОРt	Опция за обаждане
CALL ВA ИЕ ING	Изчакване на обаждане
CANCEL БASE	Изключване на телефонния апарат
CLEAR	Изтрий
CLEAREd	Изтрито
CLOCK	Часовник
д IFECE ПO	Пряк номер
д ISPLAY ОРt	Избор на дисплея
Ed Иt	Редактиране
Ed Иt CALL ПO	Редактиране на телефонен номер
EHt Г INGER	Външен звънец
HS ПO	Номер на слушалката
HS P IN	Шифър на слушалката
HS P IN CHANGE	Промяна на шифъра на слушалката
HOt KEY REG	Регистрация на особено важен номер
INPUT СODE	Код на въвеждане
INt Г INGER	Вътрешен звънец
KEY ЕDNE	Тоналност на клавиатурата
ЛЕЛОГУ FULL	Паметта е запълнена
ЛЕВ SPEED	Нова скорост
ЛЕВ P IN	Нов шифър
ПO	Номер

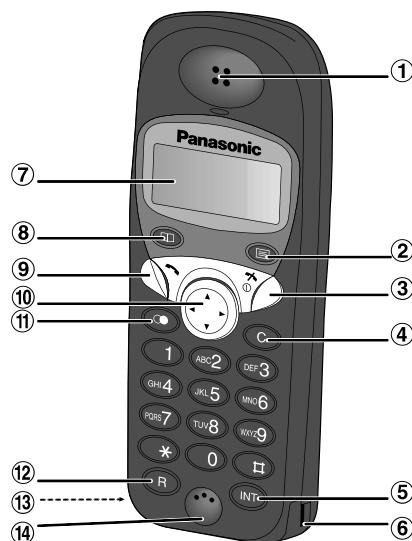




Изображение Върху дисплея	Смисъл на посланието
PI-Cd	Ni-Cd
PI-PH	Ni-MH
PO 1EEP	Няма данни
OFF	Изключване
OLD P IP	Стар шифър
ON	Включване
ONCE	Еднократно
OTHER OPT	Друга опция
OUT OF AREA	Излизане от обсега (на телефонния апарат)
PRADING	Пейджинг
PHONE NO	Телефонен номер
PHONEBOOK	Частен разговор
RANGE ALARM	Сигнал за излизане от обсега
REGISTER HS	Регистриране на слушалката
REGISTER IDN	Регистриране
REGISTER	Звънец
REGISTER OFF	Изключване на звънца
REGISTER OPT	Опция на звънене
REGISTER VOL	Сила на звънене
REPEAT DAILY	Повтаряй ежедневно
RESET HS	Пренастрой слушалката
SAME	Запамети
SAMEd	Запаметено
SAME SPEED	Запази скоростта
SELECT b5	Избери базов телефонен апарат
SET ALARM	Нагласи алармата
SET d IGEET	Настрой за пряко включване
SET t INE	Настрой времето
SET ING b5	Настрой телефонния апарат
SET ING HS	Настрой слушалката
STANDBY MODE	Режим "стендбай"
TELH MODE	Режим на разговор
TELH t INE	Продължителност на разговора
TIME ALARM	Аларма за часа
TONES OPT	Избор на тоналност
VERIFY IFY	Провери
VOL	Обем
YES	Да



Разположение на контролните клавиши



Разположение на контролните клавиши на слушалката

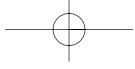
- ① - Слушалка.
- ② - Клавиш за потвърждаване на функцията.
- ③ - Клавиш за изключване на разговора.
- ④ - Клавиш за анулиране.
- ⑤ - Клавиш за интерком.
- ⑥ - Контакт за зареждане.
- ⑦ - Дисплей.
- ⑧ - Клавиш за скоростно набиране.
- ⑨ - Клавиш за водене на разговор.
- ⑩ - Настройващ клавиш.
- ⑪ - Клавиш за повторно набиране на номер и за пауза.
- ⑫ - Клавиш за повторение.
- ⑬ - Контакт за зареждане.
- ⑭ - Микрофон

Разположение на контролните клавиши на телефонния апарат

- Клавиш за режим на пейджинг.

Изображения на дисплея на слушалката

Икона	Показва	Показания при присвояване
	Слушалката е в обсега на телефона.	Слушалката е извън обсега на телефона
	Режим на интерком	Пейджинг
	Обаждаш се или отговаряш на обаждане	Търсят те отвън
	Капацитет на батерията под 30%	- Зареди батерията
	Капацитет от 30 до 50 %	
	Капацитет от 50 до 100 %	- Батерията е напълно заредена
	Режим на пряко обаждане.	
	Режим на изключване.	
	Режим на настройване.	
	Временно изключване на звънца.	
	Режим на заключване.	
	Списък за бързо набиране.	



Настройки на основната част на телефона

Можете да променяте настройките на основната част на телефона, като използвате слушалката в близост до нея.

Преди да пристъпите към която и да е настройка описана в този раздел, изброените по-долу процедури трябва стриктно да бъдат спазени:

- 1 От режим на изчакване,
- 2 / за да изберете **SEtE ING** (Основна настройка)
- 3

Появявя се **INPUt CODe** (Въведете кода). Следвайте инструкциите появяващи се на този экран след всяко указание.

Моля, имайте предвид: Там, където е посочено "Enter PIN" (въведете кода), се има предвид 4-цифрен базов код.(фабричния код е 0000).

- За да напуснете менюто по-всяко време,

Режим на звънене на телефона

Да настроите всички слушалки за звънене

- 1.
 - Въведете пин кода.
 - 1.
 -
- За да изберете определена/и слушалка/и да звънят**
- 1.
 - Въведете пин кода.
 - abc2.
 - 1 - 6 да изберете слушалка/и Избраните слушалки ще започнат да мигат.
 -

Да се избере определена/и слушалка/и, а после и всички останали да звънят.

Избраната слушалка/и ще позвъни/ят определен брой пъти. Ако никой не отговори всички останали слушалки ще започнат да звънят.

- 1.
- Въведете пин кода.
- abc3.
- 1 - 6 за да изберете слушалка/и, които да звънят.
-
- 1 - 6 за да изберете броя на позвъняванията.
-

Избиране сила на звука на майката

- abc2 два пъти.
- 0 за изключване или 1 - 3, за да изберете сила на звука.
-

Режим на избиране (Tone/Pulse)

Можете да избирате режима на избиране от Tone на Pulse и обратно в зависимост от мрежовите услуги, които предлага вашия оператор. Ако услугите изискват Tone го изберете, а съответно при тези, които се изисква Pulse, изберете режим pulse.

- abc3.
- Въведете пин кода
- 1.
- 1 за Tone
Или
 abc2 за Pulse
-

Настройки на основната част

Настройки на основната част

▶ Преди да програмирате, моля следвайте стъпките от 1 до 3 в раздела “Настройки на телефона”

Избиране на режим Earth и режим Flash

Режима Earth може да бъде инсталиран, като опция в зависимост от изискванията ви за PBX (вж. “Допълнителни Характеристики”). Моля консултирайте се с най-близкия център за сервизни услуги на Panasonic за инсталациейта на тази опция. След инсталациейта можете да изберете между режимите Earth и Flash в съответствие с вашия PBX или телефонния ви оператор.

- **def 3.**
- Въведете пин кода
- **abc2** а след това **abc2** за режим Earth
- Или
- **abc2** а след това **1** за режим Flash
Ако сте във режима Flash и е необходимо време за изпълнение:
 1 за flash 1 (100 msec)
 abc2 за flash 2 (600 msec)
 def3 за flash 3 (300 msec)
-

Настройване време на изчакване

Можете да настроите времето за изчакване от 3 до 5 сек., в зависимост от изискванията на вашия PBX.(вж. “Пауза при набиране”)

- **def3.**
- Въведете пин кода
- **def3.**
- **1** за да изберете 3 сек.
- Или
- **abc2** за да изберете 5 сек.
-

Смяна на 4-цифренния пин код на майката.

Вие можете да смените 4-цифренния пин код на майката. Фабричния код е 0000 **5.**

- Въведете пин кода
- Въведете новия 4-цифрен пин код два пъти
Ако сте го въвели неправилно, звуков сигнал сигнализира за грешки.
Ако сте го въвели правилно, звуков сигнал сигнализира за потвърждаване.

! Веднъж въвели паролата, не можете да я потвърдите. Препоръчително е да я запишете някъде. Ако я забравите, моля консултирайте се с най- близкия център за сервизни услуги на Panasonic.

Ограничаване на телефонни номера

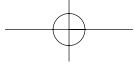
Вие можете да ограничите посочени от вас слушалки да не избират определени от вас телефонни номера.

Вие можете да ограничите 6 посочени от вас телефонни номера (до 8 цифри).

- **def6.**
- Въведете пин кода
Всички регистрирани номера на слушалки се изписват на экрана
- **1 - def6** за да изберете слушалките, който искате да ограничите.
Избранныте слушалки ще започнат да мигат.
-
- Въведете номера, който искате да ограничите. (до 8 цифри).
Ако погрешно въведете цифра от номера, **C**.
- за да потвърдите ограничаването му.
За да продължите въвеждането на номера за ограничаване, въведете номера и после .
- **Когато приключите с въвеждането,**
! При желание за набиране на ограничен номер, връзка не се осъществява и номера започва да мига.

Отмяна на ограничение на слушалка/и

- **def6.**
- Въведете пин кода
- **1 - def6** за да изберете слушалка/и, чието ограничение искате да отмените.
Избранныте слушалки ще спрат да мигат.
-
- X, за да се върнете в режим на изчакване.



▶ Преди да програмирате, моля следвайте стъпките от 1 до 3 в раздела “Настройки на телефона”

Отмяна на ограничени номера

- **нобр.**.
Въведете пин кода
- **С** за да отмените ограничаването на номера
- **Б** за да се върнете в режим на изчакване.

Настройване на часовника

- *****.
въведете новото време (4 цифри) (24 часова система) (**0** - **9999**)
- ! При грешка в захранването, ще се наложи пренастройване на часовника.

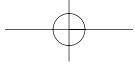
Възстановяване на настройки.

Вие можете да върнете настройките на майката на телефона към първоначалните заводски настройки (вж. “Първоначални настройки на майката на телефона”).

- **0**.
Въведете пин кода
- ! Ако майката на телефона е върната към първоначалните й настройки идентификационния лист с имена ще бъде изтрит.



Настройки на основната част



Първоначални настройки на слушалката

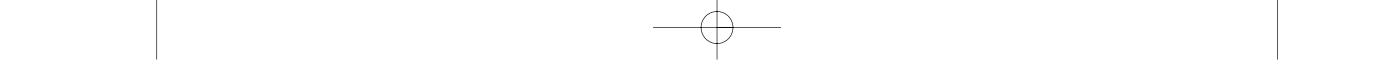
За да настроите слушалката към първоначалните и функции, вижте раздела "Настройки на слушалката".

Функция	Първоначална настройка
Режим на аларма	изкл.
Час на алармиране	празно
Сила на звука	3
Сила на звука при външно обаждане	1
Сила на звука при вътрешно обаждане	1
Сила на звука при режим пейджър	1
Сила на звука на алармата	1
Звук на клавиатурата	вкл.
Сигнал за изчакване при обаждане	вкл.
Предупредителен сигнал за обхвата	изкл.
Сигнализиращ звук при изтощаване на батерии	вкл.
Екран при режим "готовност"	Номера на основната част
Екран в режим "провеждане на разговор"	Продължителност на позвъняването
Режим "възпрепятстване на обаждането"	изкл.
Режим директно избиране на номер	изкл.
Директно избиран номер	празно
4 цифров пин код на слушалката	0000
Автоматично обаждане	изкл.
Достъп до настройките на основната част	Автоматичен достъп до основните настройки
Сила на звука на слушалката	2
Повторно набиране	празно

Първоначални настройки на основната част

За да възстановите първоначалните настройки на основната част, вижте раздела "Настройки на основната част".

Функция	Първоначална настройка
Режим на позвъняване	на всички слушалки
Брой на позвъняванията	3
Режим на избиране	Tone
Earth/Flash	Flash
Време за изпълнение на Flash	600msec
Време на изчакване	3sec
Ограничение на слушалка/и	празно
Ограничение на телефонни номера	празно
Пин код на основната част	0000
Сила на звука на основната част	средно (Medium)



Експлоатация на допълнителните слушалки

Допълнителните слушалки KX-A120EX могат да бъдат закупени отделно. На една майка могат да бъдат регистрирани до 6 слушалки. Използването на допълнителни слушалки ви позволява да получавате вътрешни обаждания докато провеждате разговор с външна линия.

Експлоатация на допълнително добавени майки

Вие можете да регистрирате и работите с максимум 4 майки. Всяка една от тях оформя радио клетка. Ако две майки са свързани към една и съща телефона линия, вие можете да разширите обхвата на системата, като разположите двете майки, така че двете радио клетки да се припокрият:



Радио клетка

Примерно:
Допълнителни слушалки (KX-A120EX) регистрирани към 2 майки.

Забележка: Когато слушалката минава от една майка към друга, разговора се прекъсва.

Регистриране на слушалка към майка

Слушалка, доставена с майката, е вече регистрирана. Ако се закупи допълнителна слушалка тя трябва да бъде регистрирана, както следва.

! Заредете слушалката за 15 часа, преди първоначалната и употреба.

- 1 От режим на изчакване, .
- 2 / за да изберете **SEEE IIG HS** (настройване на слушалка)
- 3 .
- 4 / за да изберете:

REG ISERGAE IOP

(Регистриране):

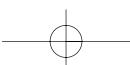
- 5 .

REG ISEREG HS

(Регистриране на слушалката):

- .
- и задържате на майката за 10 секунди. Ще чуете звук, сигнализиращ за начало на регистрацията.
 - ! Слушалката трябва да бъде регистрирана в рамките на 1 минута. Ако надхвърлите тази минута, и започнете регистрацията наново.
- / за да изберете **BASE 1-4** (base 1-4)
- .
- Въведете пин кода (4 цифри-по заводски настройки е 0000).
 - Когато слушалката и майката се свържат, ще чуете звук, сигнализиращ потвърждение.
 - Ако не успеете да регистрате успешно слушалката в рамките на 5 минути, ще чуете звук, сигнализиращ за грешка.

За потребители с няколко устройства



За потребители с няколко устройства

Изключване на телефонна слушалка

- Всяка слушалка може да се самоизключи или да изключи друга слушалка.
- **От режим на готовност,** .
- / за да изберете **SELECT 65**.
- .
- когато на екрана се изписва **IPRUÉ COdE**
- Въведете пин кода (4 цифри)
- - за да изберете слушалката, която искате да изключите
- .

Изключване на главната част

- Следвайте стъпките от 1 до 5 в главата “Регистриране на слушалка към апарат”
- / за да изберете:
CANCEL 65
- (Изключване на апарат)**
Можете да изключите всяка една основна част, към която е регистрирана вашата слушалка.
- .
- Въведете пин кода
- / за да изберете дадения апарат, който искате да изключите.
- за да активирате избора
Избрания от вас номер(а) започва да мига.
- .
- / за да изберете **YES** или **NO**.
- за да потвърдите избора.
Ако сте избрали **YES**, **CLEAREd** се появява за кратко.

Избиране на основна част

Когато е избрано **AUtD** (автоматичен достъп до апарат) и вие сте извън обхвата на текущата основна част слушалката автоматично започва да търси друга регистрирана основна част.

Когато е избрана определена основна част, слушалката ще има достъп единствено и само към нея.

Следвайте стъпките от 1 до 3 от главата “Регистриране на слушалка към апарат” и след това:

- / за да изберете:

SELECT 65

(Изберете апарат):

- .
- / за да изберете **AUtD** или конкретна основна част от 1 до 4 (само номерата на регистрираните основни части се показват на екрана)
- за да потвърдите избора си.

Обаждания (входящи ли изходящи) могат да бъдат управлявани единствено чрез избрания от вас основен апарат, дори и радиоклетките да се при покриват с други съседни.

Вътрешно обаждане между слушалки

Вие можете да използвате вашите слушалки за провеждане на вътрешни разговори. Например когато слушалка 1 се обажда на слушалка 2:
Слушалка 1:

- започва да мига.
- (желаната от вас слушалка)
- Слушалка 2 (звъни)-**
- за да отговорите.
- Слушалка 1 и 2**
- за да прекъснете разговора.

! Вътрешните разговори могат да бъдат управлявани през радиоклетката на текущата основна част, но не и от други които се намират в съседство.

Прехвърляне на обаждания Конферентни разговори към други слушалки

Вътрешните разговори могат да бъдат използвани по време на обаждане за да се прехвърли външно обаждане между слушалки които са регистрирани към една и съща основна част.

Например когато слушалка 1 изпраща обаждане към слушалка 2

Слушалка 1 -

- **По време на разговор,**  
•) се появява на екрана и обаждането се задържа
-   **(желаната от вас слушалка)**
Докато слушалка 2 отговори се чува звуков сигнал.*

Слушалка 2 (звъни) -

-   **за да отговорите.**
- Слушалка 1 и слушалка 2
- **(Провежда се разговор).**

Слушалка 1 -

-  **за да освободите разговора или**
-   **за да се свържете отново с външната линия**

За да прехвърлите разговора директно, без да говорите с другата слушалка:

Слушалка 1 -

-  **към*.**
- Слушалка 2 -
- .

Прехвърлянето на разговора е завършено.

Ако прехвърленият разговор не бъде поет в рамките на 30 секунди, слушалка 1 ще позвъни отново  за да отговорите на обаждането.

По време на разговор с външна линия вие можете да провеждане вътрешен разговор с друга слушалка и след това да комбинирате обажданията за да осъществите конферентна връзка.
Слушалка 1 -

- **По време на разговора,**   **след**  **(желаната от вас слушалка).**
Обаждането се задържа.
Ако няма отговор,   за да се върнете към обаждането.
- **Слушалка 2 (звъни) -**
-   **за да осъществите конферентна връзка.**
- **Слушалка 1 и слушалка 2**
-   **за да прекратите конферентната връзка.**

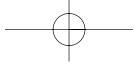
За потребители с няколко устройства

Преди да потърсите помощ

Преди да потърсите помощ

Ако установите някакъв проблем при нормална експлоатация на вашия апарат, изключете го от телефонната мрежа и на негово място включете апарат, за който сте сигурни, че работи. Ако работещия апарат също има проблеми, моля свържете се с отдела за работа с клиенти на телефонния оператор. Ако работи нормално, тогава проблема е във вашия апарат. В този случай се свържете с доставчика на апаратите за съвет. Вашия телефонен оператор може да поисква да заплатите за извършена услуга която е в кръга на поддържаните от тях апарати.

Проблем	Възможна причина	Решение
Екрانا на слушалката не работи	<ul style="list-style-type: none">Слушалката не е включена	<ul style="list-style-type: none">Включете слушалката (стр. 4)
Слушалката не се включва	<ul style="list-style-type: none">Не е сложена батериятаБатерията не е заредена	<ul style="list-style-type: none">Сложете две от доставените батерии.Поставете слушалката в основната част и включете адаптора в контакта (период за пълно зареждане 15 часа)
Иконата за зареждане на батерията не отчита	<ul style="list-style-type: none">Лош контакт при зарежданеОсновната част не е включена	<ul style="list-style-type: none">Почистете контактните пластини и опитайте отновоВключете адаптора в контакта и към основната част
Иконата  мига	<ul style="list-style-type: none">Слушалката не е регистрирана към основната частСлушалката е извън обхвата на основната част	<ul style="list-style-type: none">Регистрирайте слушалкатаПридвижете слушалката по близо до основната част
Чува се сигнал "заето", когато натиснете 	<ul style="list-style-type: none">Слушалката е извън обхват на основната частДруга слушалка е заседла линията	<ul style="list-style-type: none">Придвижете слушалката по близо до основната частИзчакайте линията да се освободи
Няма сигнал "свободно"	<ul style="list-style-type: none">Апаратът не е включен към телефонната мрежа	<ul style="list-style-type: none">Включете телефонния кабел към мрежата
Невъзможно избирането на даден номер	<ul style="list-style-type: none">Включен режим на забрана на слушалкатаЖелания номер е ограниченВключен е режим на заключване на клавиатурата	<ul style="list-style-type: none">Изключете режима за забрана на слушалкатаПреместете номера от листа с ограниченияИзключете режима заключване на клавиатурата
Основната част от апарта не звъни	<ul style="list-style-type: none">Звъненето е изключено	<ul style="list-style-type: none">Настройте силата на звука на едно от трите възможни нива (вж. "Настройки на основната част")
Слушалката не звъни	<ul style="list-style-type: none">Звъненето е изключено	<ul style="list-style-type: none">Настройте силата на звука на едно от шестте възможни нива (вж. "Настройки на слушалката")
Невъзможно избирането на последния набран номер	<ul style="list-style-type: none">Номера надвишава 24 цифри	<ul style="list-style-type: none">Наберете отново ръчно
Не се изписва идентификация на номера на обаждането	<ul style="list-style-type: none">Тази услуга не се предлагаОбаждания е изключил тази опция	<p>Тази услуга трябва да се предлага от телефонния оператор</p>



Проблем	Възможна причина	Решение
Иконата мига Прехвърлянето на разговори на PBX не е възможно	<ul style="list-style-type: none"> Батерията е изтощена Времето за прехвърляне не е съвместимо 	<ul style="list-style-type: none"> Заредете батерията Променете настройките на слушалката или PBX (вж. "Настройки на основната част")
Не може да се регистрира слушалката към основната част	<ul style="list-style-type: none"> Достигнат е максималния брой регистрирани основни части към слушалката Достигнат е максималния брой регистрирани слушалки към основната част Въведен е погрешен пин код (първоначалния код е 0000) Електрически смущения в локалната област 	<ul style="list-style-type: none"> Изтрийте ненужните регистрации от слушалката Изтрийте ненужните регистрации от основната част Ако пин кода е изгубен се свържете с Помощния отдел на Panasonic Преместете слушалката/основната част от източника на електрически смущения (напр. телевизор, радио и т.н.)

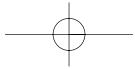
Техническа информация

Спецификации:

Стандарт:	DECT=(Digital Enhanced Cordless Telecommunications). GAP=(Generic Access Profile).
Брой канали:	120 Duplex Channels.
Честотен обхват:	1.88 GHz to 1.9 GHz.
Дуплексираща процедура:	TDMA (Time Division Multiple Access).
Честотен канал:	1728 kHz.
Предаване на данни:	1152 kbit/s.
Модулация:	GFSK.
Мощност на радиочестотно предаване:	approx. 250 mW.
Кодиране на сигнала:	ADPCM32kbit/s.
Оперативен обхват:	Up to 300 m outdoors (line of sight), up to 50 m indoors.
Електрически източник:	AC Adaptor 220-240 V AC ~50/60Hz.
Електрическа консумация на майката:	5 VA.
Оперативни условия:	5° - 40°C, 20 - 80% relative air humidity (dry)
Размери на основната част:	About (103mm x 122mm x 60mm) x 180gr
Размери на слушалката:	About (134mm x 46mm x 30mm) x 85gr (without batteries)
Дължина на телефонния кабел:	About 2.3m
Дължина на кабела на адаптора:	About 1.9m

- Спецификациите са обект на промяна.
- Илюстрациите използвани в това ръководство може леко да се различават от оригиналите върху устройството.

Преди да потърсите помощ



Показалец

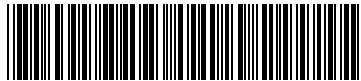
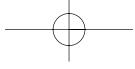
Показалец

A		D	
Адаптор (AC Adaptor)	2,3,20,21	Набиране (Dialling)	
Аксесоари (Accessories)	2	Режим (Mode)	13
Допълнителни (Additional)		Пауза (Pause)	9
Основни части (Base Units)	17	Директен телефонен номер	
Характеристики (Features)	9	(Direct Call Number)	11
Слушалки (Handsets)	17	Екран (Display)	
Настройки на алармата (Alarm Settings)	10	Ръководство (Guide)	b
Отговор на обаждания (Answering Calls)	4	Режим готовност (Standby mode)	11
Автоматичен отговор (Auto Talk)	12	Режим на разговор (Talk mode)	11
B		E	
Основна Част (Base Unit)		Режим Earth (Earth Mode)	15
Връзка (Connection)	3	Редактиране на номер за скоростно	
Първоначални настройки		набиране (Edit Speed Dial Number)	7
(Initial Settings)	16	F	
Пин код (PIN)	14	Режим Flash (Flash Mode)	15
Възстановяване на настройки (Reset)	15	H	
Избиране на основна част (Selection)	18	Слушалка (Handset)	
Настройки (Settings)	13,14,15	Дисплей (Display)	11
Батерии (Batteries)		Първоначални настройки	
Предпазни мерки (Caution)	2	(Initial settings)	16,d
Зареждане (Charging)	4	Откриване на слушалка (Locator)	5
Поставяне (Insert)	3	Включване/Изключване (ON/OFF)	4
Живот (Life)	4	Откриване на слушалкат (Paging)	5
Тип (Type)	12	Възстановяване на настройки	
Сигнал при слаба батерия		(Reset)	12
(Battery Low Alarm)	11	Звънене (Ringer)	10
C		Сигнали (Tones)	11
Забрана върху разговорите (Call Bar)	11	Пин код (PIN)	12
Списък на тези, които са ви търсили		Настройки (Settings)	10,11,12
(Caller ID List)		Помощ (Help)	20
Изтриване на номера (Clear a number)	6	Набиране на важен номер (Hot Key Dialling)	8
Изтриване на всички номера		I	
(Clear all numbers)	6	Икони (Icons)	d
Редактиране на номер (Edit a number)	6	Вътрешен разговор (Intercom)	18
Набиране на номер от		K	
(Making a call from)	5	Клавиатура (Key)	
Меню/повторно набиране		Заключване (Lock)	a,9
(Menu/redial list menu)	6	Сигнал (Tone)	11
Запазване на номер (Save a number)	6	M	
Ограничение на телефонен номер		Провеждане на разговори (Making Calls)	5
(Call restriction)	14	От списъка за повторно набиране	
Обаждания (Calls)		(From the redial list)	5
Отговор на повикване (Answer)	4	От списъка с обажданията	
Приключване на разговор (Finishing)	5	(From the caller ID list)	5
Затваряне на слушалката (Hang up)	a	От списъка за скоростно набиране	
Провеждане на разговор (Making)	5	(From the speed dial list)	7
Повторно набиране (Redial)	5	N	
Между трима души (Three-way)	a	Характеристики зависими от телефонната	
Прехвърляне (Transferring)	19	мрежа (Network Dependent features)	3
Изключване на главната част			
(Cancel a Base Unit)	18		
Изключване на слушалката			
(Cancel a Handset)	18		
Ичистване на номер за скоростно			
набиране (Clear Speed Dial Number)	7		
Часовник (Clock)	15		
Конферентни разговори (Conference Calls)	19		
Свързване (Connection)	3		
Разположение на контролни клавиши			
(Controls Location)	d		

Показалец

O		T	
Включване/ Изключване (ON/OFF)		Техническа информация	
Аларма (Alarm)	10	(Technical Information)	21
Автоматичен отговор (Auto talk)	12	Телефонен кабел (Telephone Line Cord)	2,3,21
Забрана на разговор (Call prohibition)	11	Разговор между трима души	
Директи разговори (Direct call)	11,12	(Three Way Conversation)	19
Заключване на клавиатурата (Key lock)	8	Тонално набиране (Tone Dialling)	13
Захранване (Power)	4	Възможни сигнали (Tone Option)	
Сигнали (Tones)	11	Незадедена батерия (Battery low)	11
P		Сигнал за изчакване (Call waiting tone)	11
Режим пейджър (Paging)	5	Звук на клавишите (Key tone)	11
Време на изчакване (Pause Timing)	14	Сигнал за обхват (Range alarm)	11
Включване/Изключване на захранване (Power ON/OFF)	4	Прехвърляне на разговор	
Набиране PULSE (Pulse Dialling)	13	(Transferring a call)	19
Q		V	
Бърз навигатор (Quick Guide)	a	Сила на звука (Volume)	
Управление (Controls)	d	Основна част (Base unit)	13
Екран (Display)	b	Слушалка (Handset)	10
Икони (Icons)	d	W	
		Монтиране върху стена (Wall Mounting)	3
R			
Предупреждение за обхват			
(Range Warning Alarm)	11		
Прехвърляне (Recall)	8		
Сила на звука на слушалката			
(Receiver Volume)	5		
Повторно набиране (Redialling)	5		
Регистриране на слушалка			
(Registering a Handset)	17		
Въвеждане на номера за бързо			
набиране (Register Speed Dial Number)	7		
Възстановяване настройките на основната			
част (Reset Base)	15		
Възстановяване настройките на			
слушалката (Reset Handset)	12		
Профили за зъвънене (Ringer Pattern)			
Аларма (Alarm)	10		
Външно обаждане (External)	10		
Вътрешно обаждане (Internal)	10		
Режим пейджър (Paging)	10		
S			
Безопасност (Safety)	2		
Настройване (Setting up)	2,3		
Спецификации (Specifications)	21		
Бързо набиране (Speed dial)			
Изтриване на номер за бързо			
набиране (Clear speed dial number)	7		
Набиране на запаметени номера			
(Dialling stored numbers)	7		
Редактиране на номера за скоростно			
набиране (Edit speed dial number)	7		
Регистриране на номер за скоростно			
набиране (Register speed dial number)	7		
Зписване на номера за скоростно			
набиране (Saving numbers to speed dial)	7		
Съхраняване на нови номера			
(Storing new numbers)	7		

Показалец



MODEL No. KX-TCD650BX

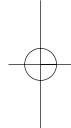
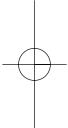
За Вашата бъдеща препоръка

Сериен Номер

Дата на закупуване

(в долната част на устройството)

Име и адрес на гилъра



Техническите спецификации са тема на промяна.

Kyushu Matsushita Electric (U.K.) Ltd.

Pencarn Way, Duffryn, Newport, South Wales, NP10 8YE, United Kingdom

Напечатано в България

QUQX00043ZA KU0602LL1

